



Duschtürband Farfalla  
shower door hinge Farfalla

Modell: Glas-Glas 135°  
model: glass-glass 135°

nach aussen hin öffnend (200°)  
opening outward (200°)

Glasdicke | glass thickness:  
6/8/10 mm

Tragfähigkeit (2 Bändern) | load capacity (2 hinges):  
40 kg entsprechen einem Glastürflügel von  
1000 x 2000 mm bei einer Glasdicke von 8 mm  
40 kg corresponds to a glass door of  
1000 x 2000 mm with a glass thickness of 8 mm

Die Duschbeschläge dürfen nur mit warmen Wasser und einem weichen Tuch feucht abgewischt und nachgetrocknet werden. Scharfe, aggressive, alkalische oder chlorhaltige Reiniger, Scheuermittel oder Lösungsmittel dürfen nicht verwendet werden. | The hinges may only be cleaned with warm water and a soft, wet cloth. Sharp, aggressive, alcalic or chloric cleaners, scrubbing or solvent cleaners may not be used.



**Pauli + Sohn GmbH**

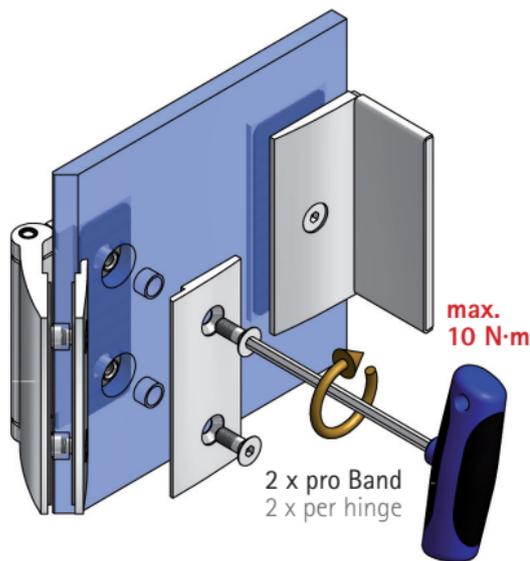
Industriestraße 20 • 51597 Morsbach  
Telefon: +49(0)2294-9803-0

Eisenstraße 2 • 51545 Waldbröl  
Telefon: +49(0)2291-9206-0

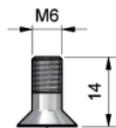


**Stand: 04/2011**

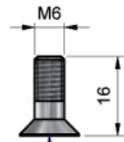
[www.pauli.de](http://www.pauli.de)  
[info@pauli.de](mailto:info@pauli.de)



Die Zapfen des Duschtürbandflügelteiles mittig im Glasausschnitt positionieren, um den grösstmöglichen Verstellbereich für die Einstellung der Dusche zu gewährleisten. Benötigtes Werkzeug: Innensechskantschlüssel SW 4mm | The entry pilot of the side part of the shower hinge should be focus central in the glass drilling to maximize the setting range for adjustment of the shower. Required tool: hexagon socket wrench SW4mm.



für 6 mm Glas  
(beiliegend)  
for 6 mm glass  
(enclosed)



für 8 und 10 mm  
Glas (eingebaut)  
for 8 and 10 mm  
glass (built-in)



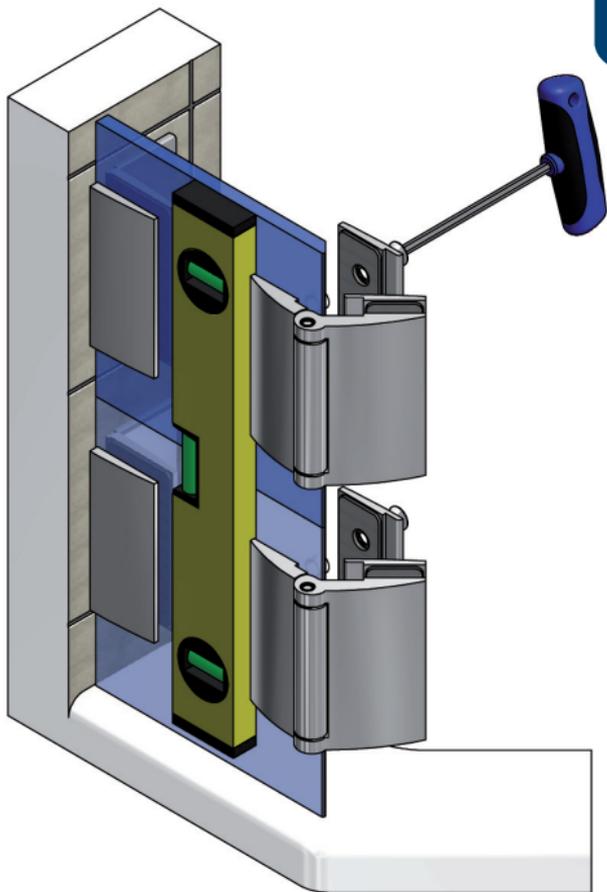
Wechselweise bis zum Erreichen des max. Anzugsmomentes von 10 N·m anziehen.

Nach ca. 15 Minuten noch einmal wechselseitig auf das max. Anzugsmoment nachziehen.

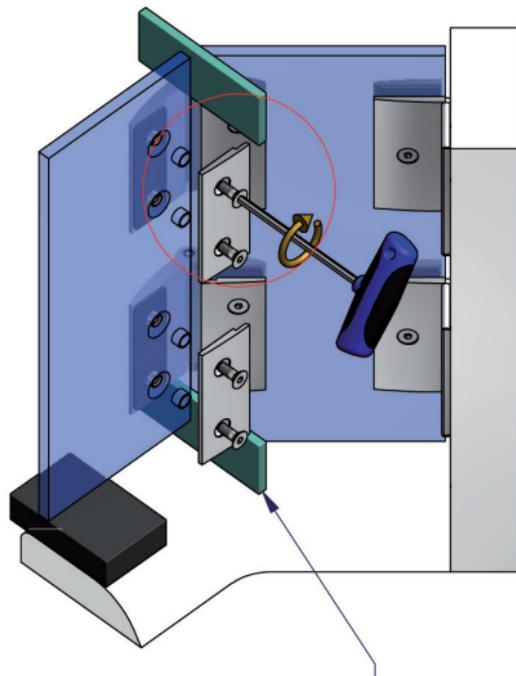


Tighten alternately until the maximum bolting torque of 10 N·m is achieved. After approx. 15 minutes, retighten alternately to the maximum bolting torque.

2



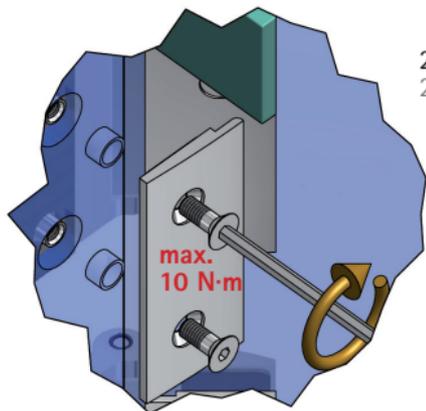
3



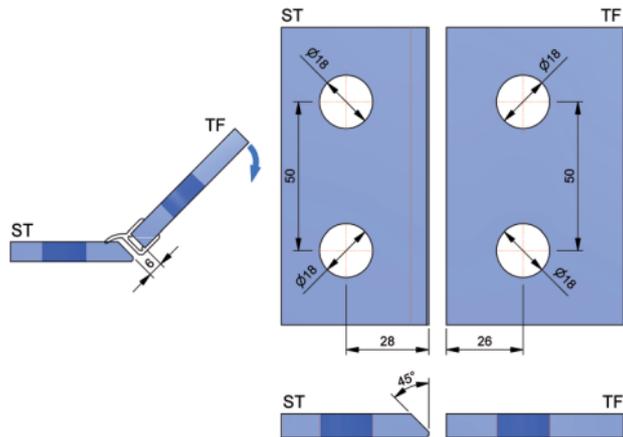
6 mm Glaserklötzchen um ein Anschlagen der Gläser bei der Montage zu verhindern. Diese stellen zugleich das Abzugsmaß sicher.

6mm block to avoid to hit the ground while mounting the glass. Those will be also the measurement for gap between glasses.

Die Zapfen des Duschtürbandflügelteiles mittig im Glasauschnitt positionieren, um den grösstmöglichen Verstellbereich für die Einstellung der Dusche zu gewährleisten. | The entry pilot of the side part of the shower hinge should be focus central in the glass drilling to maximize the setting range for adjustment of the shower.



2 x pro Band  
2 x per hinge



Glasbearbeitung für 8 mm Glas mit Dichtprofil 8860KU0-8  
for 8 mm glass with sealing profile 8860KU0-8



Um den späteren Abstand für die untere Dichtungslösung sicherzustellen, sollte der Türflügel mit Montageklötzen in der Höhe des beabsichtigten Abzugsmasses unterklotzt werden. Wechselweise bis zum Erreichen des max. Anzugmomentes von 10N·m anziehen. Nach ca. 15 Minuten noch einmal wechselseitig auf das max. Anzugmoment nachziehen.



To ensure the right distance for the lower sealing solution, mounting blocks with a height of the reduction measurement shall be put below the door wing. Tighten alternately until the maximum bolting torque of 10 N·m is achieved. After approx. 15 minutes, retighten alternately to the maximum bolting torque.